

# Vastavusdeklaratsioon

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, teatab, et järgmised tooted:

Mudeli nr	Seeria nr	Toote kirjeldus	Arve kirjeldus
74650	315000001 ja edasi	TimeCutter ZS 3200S murutraktor	TIMECUTTER ZS 3200S CE - 81 CM TORO-S
74655	315000001 ja edasi	TimeCutter ZS 4200S murutraktor	TIMECUTTER ZS 4200S CE - 107 CM TORO-S
74656	315000001 ja edasi	TimeCutter ZS 4200T murutraktor	TIMECUTTER ZS 4200T CE - 107 CM KAWASAKI
74660	315000001 ja edasi	TimeCutter ZS 5000S murutraktor	TIMECUTTER ZS 5000 CE - 127 CM KAWASAKI
74670	315000001 ja edasi	TimeCutter SW 3200 murutraktor	TIMECUTTER SW 3200 CE - 81 CM TORO-S
74675	315000001 ja edasi	TimeCutter SW 4200 murutraktor	TIMECUTTER SW 4200 CE - 107 CM TORO-V
74680	315000001 ja edasi	TimeCutter SW 5000 murutraktor	TIMECUTTER SW 5000 CE - 127 CM TORO-V

Vastab järgmis(t)ele direktiivi(de)le:

2000/14/EÜ (müra), 2006/42/EÜ (masinaohutus), 2004/108/EÜ (EMÜ)

Lisaks sellele vastavad järgmised lisaseadmed/tarvikud allpool loetletud direktiividele, kui need on paigaldatud vastavalt ülal antud mudelitel toodud juhistele:

Mudel	Kirjeldus	Direktiiv
Lisaseadmed/tarvikud mudelile 74650		
79387	Topeltkoguja	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-7658	Tasakaalustamiskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-3966	Koguja paigalduskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
Lisaseadmed/tarvikud mudelile 74655 ja 74656		
79381	Topeltkoguja	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-7658	Tasakaalustamiskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-3966	Koguja paigalduskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-3939-03P	Terakomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
Lisaseadmed/tarvikud mudelile 74660		
79382	Topeltkoguja	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-7658	Tasakaalustamiskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-3966	Koguja paigalduskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ

Mudel	Kirjeldus	Direktiiv
79016P	Terakomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
Lisaseadmed/tarvikud mudelile 74670		
79387	Topeltkoguja	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-3966	Koguja paigalduskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
Lisaseadmed/tarvikud mudelile 74675		
79381	Topeltkoguja	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-3966	Koguja paigalduskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-3939-03P	Terakomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
Lisaseadmed/tarvikud mudelile 74680		
79382	Topeltkoguja	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
131-3966	Koguja paigalduskomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ
79016P	Terakomplekt	2006/42/EÜ, 2000/14/EÜ

Müradirektiivi (2000/14/EÜ) andmed:

Mudel	Klassifikatsioon	Lõikelaius (cm)	Möödetud müratase	Tagatud müratase	Mootori kiirus (p/min)
74650	Muruniiduk	81	99 dBA	100 dBA	2700
74650 koos 79387, 131-7658 ja 131-3966-ga	Muruniiduk	81	99 dBA	100 dBA	2400
74655	Muruniiduk	107	98 dBA	100 dBA	2800
74655 koos 79381, 131-7658, 131-3939-03P ja 131-3966-ga	Muruniiduk	107	98 dBA	100 dBA	2400
74656	Muruniiduk	107	99 dBA	100 dBA	2900

Tõlge originaalist (ET)

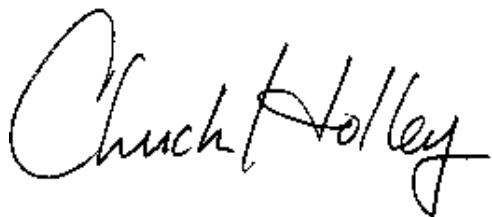


Mudel	Klassifikatsioon	Lõikelaius (cm)	Mõõdetud müratase	Tagatud müratase	Mootori kiirus (p/min)
74656 koos 79381, 131-7658, 131-3939-03P ja 131-3966-ga	Muruniiduk	107	100 dBA	100 dBA	2550
74660	Muruniiduk	127	104 dBA	105 dBA	3100
74660 koos 79382, 131-7658, 79016P ja 131-3966-ga	Muruniiduk	127	105 dBA	105 dBA	2800
74670	Muruniiduk	81	99 dBA	100 dBA	2700
74670 koos 79387 ja 131-3966-ga	Muruniiduk	81	98 dBA	100 dBA	2400
74675	Muruniiduk	107	99 dBA	100 dBA	2800
74675 koos 79381, 131-3939-03P ja 131-3966-ga	Muruniiduk	107	99 dBA	100 dBA	2400
74680	Muruniiduk	127	104 dBA	105 dBA	3200
74680 koos 79382, 79016P ja 131-3966-ga	Muruniiduk	127	105 dBA	105 dBA	2800

Vastavuse hinnang: lisa VI

Teavitatud asutus: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Kontrollitud:



Chuck Holley  
Vanemkvaliteedijuht  
8111 Lyndale Ave. South  
Bloomington, MN 55420, USA  
January 27, 2015

EL-i tehniline kontakt:

Peter Tetteroo  
Toro Europe NV  
B-2260 Oevel-Westerloo  
Belgium

Tel. 0032 14 562960  
Fax 0032 14 581911



**BG:** За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**CS:** Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DA:** For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**DE:** Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EL:** Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**EN:** To obtain a copy of this document in your language, go to [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ES:** Puede obtener una copia de este documento en su idioma en [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**ET:** Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FI:** Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**FR:** Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**HU:** Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) oldalról.

**IT:** La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LT:** Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**LV:** Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NL:** Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**NO:** For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PL:** Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**PT:** Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**RO:** Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SK:** Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SL:** Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx).

**SV:** Gå in på [www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx](http://www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx) om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.